

## Ouverture (open)

- Uniquement les dimanches et jours fériés de 14h30 à 17h30 (dernier train) du 8 mai au 3<sup>ème</sup> dimanche de septembre et le samedi avant les vacances scolaires de Noël. Ouvertures exceptionnelles : voir le site internet : <http://lepetittraindelyonne.fr>
- Open on Sundays and Bank Holidays starting on the 8<sup>th</sup> May until the third Sunday in September from 2.30pm - 5.30pm (last departure)  
There is also a special train on the Saturday before Christmas.  
Exceptional openings: - see the website:  
<http://lepetittraindelyonne.fr>

Fête du tacot 3<sup>ème</sup> samedi de juillet.

The Fete of the Train is on the 3rd Saturday in July.

## Tarif Individuel (Individual Tariff)

- Adulte (Adult) : 6€.
- Enfant de 5 à 11 ans : 3€ (Child From 5 to 11 yrs 3€)
- Enfant de -5 ans : Gratuit (Infant under 5 yrs free)

## Tarif Groupe (Group Hire)

- Groupe (minimum 20 personnes) pendant les heures d'ouverture au public 4€/personne.
- **Group (min 20 people) in normal opening hours 4€.**
- Groupe en dehors des jours ouvrables et sur réservation 4€ par personne avec un minimum de 100€ par train.
- **Private Hire on days other than normal opening days: 4€ per person but with a minimum charge of 100€ per train.**  
Pour accueillir vos groupes : Aire de repas abrité pour 60 personnes assises, jeux pour enfants (en projet).

Renseignements, réservation : 06 52 67 13 13

Courant 2015 : Transport de personnes à mobilité réduite en fauteuil roulant (2 fauteuils)



## Pour compléter votre séjour :

### Pour vous restaurer

3 Km, Dissangis :	
Auberge l'Huilerie	03 86 33 95 56
6 Km L'Isle sur Serein :	
Restaurant les Epis d'Or	03 86 33 83 14
Auberge du Pot d'étain	03 86 33 88 10

### Pour vous reposer

 Chambres d'hôtes et gîtes

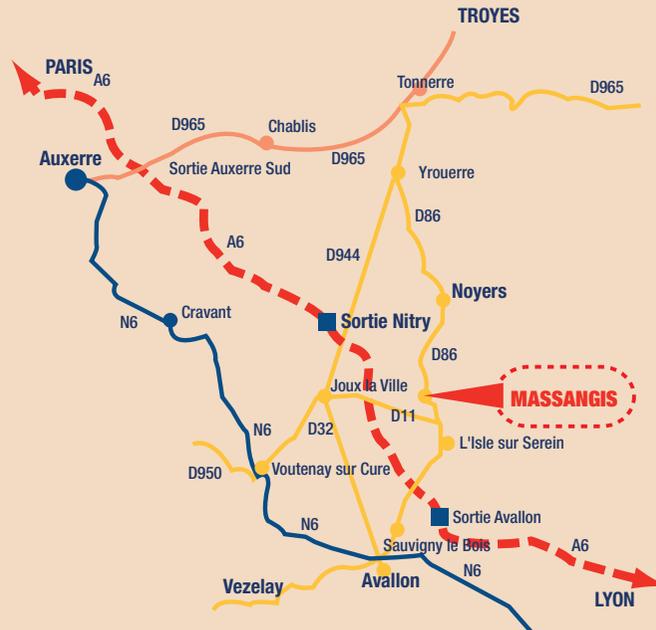
Dissangis : Domaine de Rochefort	03 86 33 80 52
Massangis Carpe Diem	03 86 33 89 32

### Pour déguster les vins de Bourgogne

1 km, Civry :	
Domaine Mauperthuis	03 86 33 86 24

## La vallée du Serein des lieux à découvrir

- À 500 m le musée des Pierreux.
- A 3 km parcours aventure Champs Retard.
- À 6 Km la tour Chappe d'Annoux.
- A 9 km Noyers sur Serein l'un des plus beaux villages de France.
- A 20 km Avallon la cité de Vauban.
- A 23 Km Chablis et ses Vignobles.
- A 27 km Vézelay et sa colline éternelle.



A 20 Km au nord d'Avallon, à 50 Km au sud d'Auxerre, à 9 Km de l'A6 sortie «Nitry »

## Association Train Petite Vitesse de Massangis

Route de Coutarnoux

89440 Massangis

06 52 67 13 13

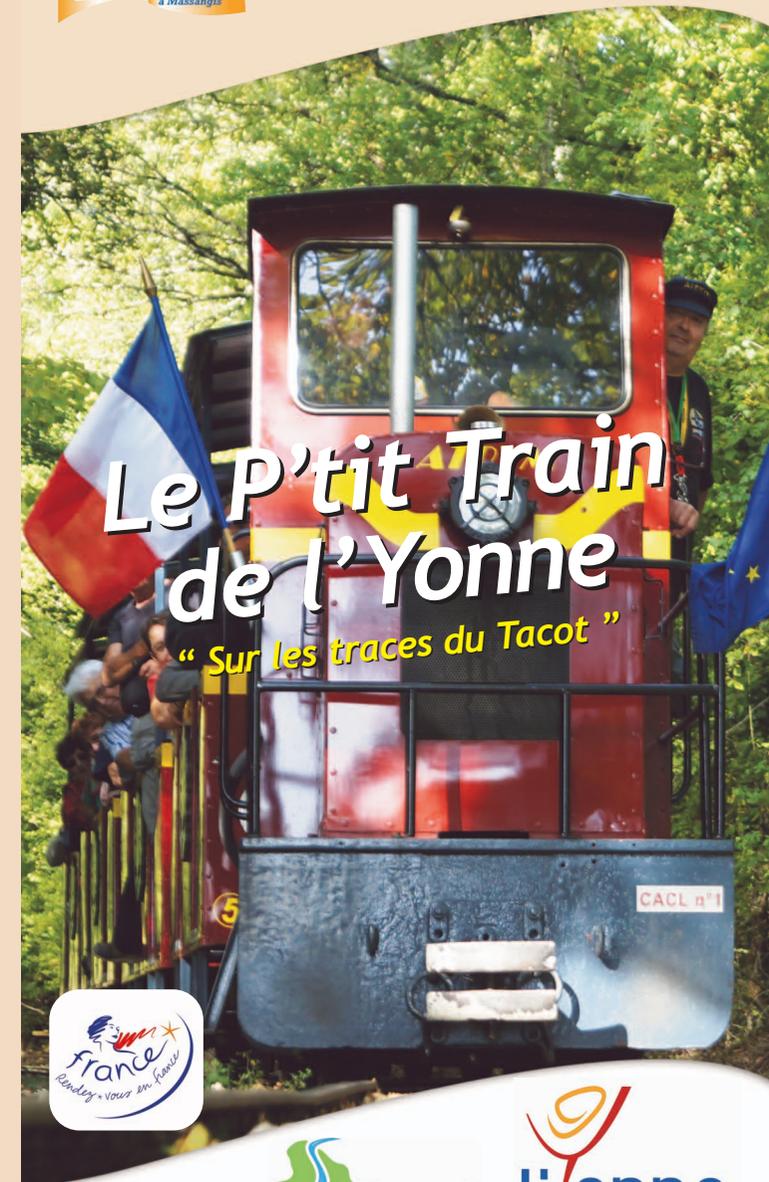
email : [gare@lepetittraindelyonne.fr](mailto:gare@lepetittraindelyonne.fr)

<http://lepetittraindelyonne.fr>



Je suis Petit Train de l'Yonne ascendant Yonne

**MASSANGIS**  
Vallée du Serein



Massangis  
Cité Solaire

Communauté  
de communes  
du Serein

L'Yonne  
in bourgogne  
Tourisme

<http://lepetittraindelyonne.fr>

# MASSANGIS Le P'tit Train de l'Yonne

C'est au doux rythme d'antan, à bord de l'une de nos deux rames, que vous voyagez sur l'ancien tracé du « Tacot », chemin de fer départemental, qui fonctionna de 1880 à 1951 de Migennes à l'Isle sur Serein, traversant les bourgs réputés de Chablis et Noyers. Reconstitué par une équipe de passionnés, à l'écartement de 60 cm, le P'tit Train a le charme des jouets anciens qui ravira petits et grands. Au cours d'un magnifique voyage d'une heure, vous découvrirez la beauté des paysages de Bourgogne et des sous-bois de la paisible vallée du Serein. Enfin de retour en gare de Massangis, vous pourrez le temps d'une pause, admirer notre petit musée ferroviaire. Alors venez vite, nous vous attendons....

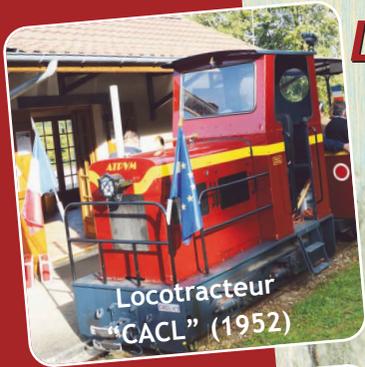


**Fête du Tacot  
Troisième samedi  
de juillet  
de 14h30 à 24h**

Train au départ

Share with us our passion for the 'Chemin de Fer' of the Yonne - the old railway of the Yonne. Come and trace part of the ancient route that runs for a 5 km round trip and takes about one hour to complete. The old railway travelled through part of the Valley of the Serein and the towns of Chablis, Noyers, Massangis and the Isle sur Serein carrying stone from the local quarry and also wine and wood en route to Migennes. Today's railway has been redeveloped over the past 20 years for the pleasure of everyone to enjoy and the work still continues. We hope you will come and join us on a voyage of discovery.

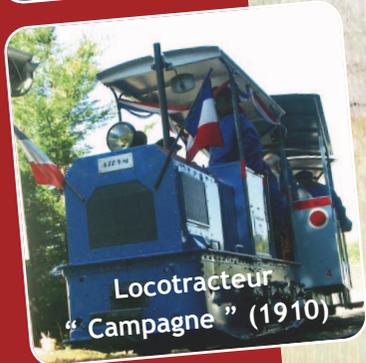
Train en pleine nature



Locotracteur  
"CACL" (1952)



La gare



Locotracteur  
"Campagne" (1910)



Locotracteur  
"Deutz" 1953

## Ouverture 2020

information pouvant évoluer suivant les saisons, consultez notre site internet pour connaître les informations exactes : [lepetittraindelyonne.fr](http://lepetittraindelyonne.fr)

**Open** For more information consult our internet site : [lepetittraindelyonne.fr](http://lepetittraindelyonne.fr)

Ouverture exceptionnelle Le 24 Avril et 31 Octobre 2020 (2 trains 15h et 16h30)

### 8 Mai, Juin, jusqu'au 14 Juillet 2020

• Uniquement les dimanches et jours fériés (sauf lundi de Pentecôte)

2 Trains : 15h et 16h30 du 8 mai au 14 Juillet inclu.

• Open on Sundays and Bank holidays from the 8 May until the end of 14 July

### du 19 Juillet au 30 Août 2020

les dimanches et jours fériés ainsi que les mercredis d'août de 14h30 à 17h

(dernier train) Open on Sundays and Bank holidays in

• 19 July, August 2.30pm - 5 p.m (last departure). In August we are also open on Wednesday afternoons.

Fête du tacot 25 Juillet 2020 12h à minuit (Train à Gogo, Train du crépuscule etc.)

Fête du tacot Saturday 25 July 2020

## Tarifs Individuels (Individual Tariff)

• Adulte (Adult) : 6€

• Enfant (Child) de 5 à 11 ans : 3€.

• Enfant (Infant) de -5 ans gratuit (Free).

## Tarifs Groupes (Group Hire)

• Groupe pendant les heures d'ouverture au public (minimum 20 personnes) 4,5€/ personne.

• Group (min 20 people) in normal opening hours 4,5€

• Groupe en dehors des jours ouvrables et sur réservation : de 25 personnes et + 4,5€/ personne, Groupe de moins de 25 personnes Forfait de 112,5€

• Private Hire on days other than normal opening days: 4,5€ per person but with a minimum charge of 112,5€ euros per train.

Pour accueillir vos groupes : Aire de repas abrité pour 60 personnes assises

For groups there is a shaded picnic area to seat 60 people

## Renseignements : 06 52 67 13 13 [lepetittraindelyonne.fr](http://lepetittraindelyonne.fr)

Transport de personnes à mobilité réduite en fauteuil roulant

1 à 2 fauteuils suivant taille du fauteuil dans une voiture ferroviaire aménagée

Transport for people with reduced mobility.

There is a wagon especially adapted to take one or two wheel chairs.



## Pour vous restaurer

6 Km L'Isle sur Serein :

Restaurant les Epis d'Or : 03 86 33 83 14

Auberge du Pot d'étain : 03 86 33 88 10

8 km Joux la ville : Autour d'un verre : 09 72 56 22 48

10km Nitry : La Boursaudière : 03 86 33 69 69

## Pour vous reposer chambres d'hôtes et gîtes To stay

Massangis Carpe Diem : 03 86 33 89 32

2 km Tormancy : 03 86 33 84 92

2 km Dissangis : Domaine de Rochefort : 03 86 33 80 52

8 km Sainte Colombe les Granges Origny : 03 86 33 80 87

6km l'isle sur serein : les Epis d'Or : 03 86 33 83 14

## Pour déguster les vins de Bourgogne wine Tasting

1 km, Civry : Domaine Mauperthuis : 03 86 33 86 24

V.2020

## Ouverture 2020

information pouvant évoluer suivant les saisons, consultez notre site internet pour connaître les informations exactes : [lepetittraindelyonne.fr](http://lepetittraindelyonne.fr)

**Open** For more information consult our internet site : [lepetittraindelyonne.fr](http://lepetittraindelyonne.fr)

Ouverture exceptionnelle Le 24 Avril et 31 Octobre 2020 (2 trains 15h et 16h30)

### 8 Mai, Juin, jusqu'au 14 Juillet 2020

• Uniquement les dimanches et jours fériés (sauf lundi de Pentecôte)

2 Trains : 15h et 16h30 du 8 mai au 14 Juillet inclu.

• Open on Sundays and Bank holidays from the 8 May until the end of 14 July

### du 19 Juillet, au 30 Août 2020

les dimanches et jours fériés ainsi que les mercredis d'août de 14h30 à 17h

(dernier train) Open on Sundays and Bank holidays in

• 19 July, August 2.30pm - 5 p.m (last departure). In August we are also open on Wednesday afternoons.

Fête du tacot 25 Juillet 2020 12h à minuit (Train à Gogo, Train du crépuscule etc.)

Fête du tacot Saturday 25 July 2020

## Tarifs Individuels (Individual Tariff)

• Adulte (Adult) : 6€

• Enfant (Child) de 5 à 11 ans : 3€.

• Enfant (Infant) de -5 ans gratuit (Free).

## Tarifs Groupes (Group Hire)

• Groupe pendant les heures d'ouverture au public (minimum 20 personnes) 4,5€/ personne.

• Group (min 20 people) in normal opening hours 4,5€

• Groupe en dehors des jours ouvrables et sur réservation : de 25 personnes et + 4,5€/ personne, Groupe de moins de 25 personnes Forfait de 112,5€

• Private Hire on days other than normal opening days: 4,5€ per person but with a minimum charge of 112,5€ euros per train.

Pour accueillir vos groupes : Aire de repas abrité pour 60 personnes assises

For groups there is a shaded picnic area to seat 60 people

## Renseignements : 06 52 67 13 13 [lepetittraindelyonne.fr](http://lepetittraindelyonne.fr)

Transport de personnes à mobilité réduite en fauteuil roulant

1 à 2 fauteuils suivant taille du fauteuil dans une voiture ferroviaire aménagée

Transport for people with reduced mobility.

There is a wagon especially adapted to take one or two wheel chairs.



## Pour vous restaurer

6 Km L'Isle sur Serein :

Restaurant les Epis d'Or : 03 86 33 83 14

Auberge du Pot d'étain : 03 86 33 88 10

8 km Joux la ville : Autour d'un verre : 09 72 56 22 48

10km Nitry : La Boursaudière : 03 86 33 69 69

## Pour vous reposer chambres d'hôtes et gîtes To stay

Massangis Carpe Diem : 03 86 33 89 32

2 km Tormancy : 03 86 33 84 92

2 km Dissangis : Domaine de Rochefort : 03 86 33 80 52

8 km Sainte Colombe les Granges Origny : 03 86 33 80 87

6km l'isle sur serein : les Epis d'Or : 03 86 33 83 14

## Pour déguster les vins de Bourgogne wine Tasting

1 km, Civry : Domaine Mauperthuis : 03 86 33 86 24

V.2020

## Ouverture 2020

information pouvant évoluer suivant les saisons, consultez notre site internet pour connaître les informations exactes : [lepetittraindelyonne.fr](http://lepetittraindelyonne.fr)

**Open** For more information consult our internet site : [lepetittraindelyonne.fr](http://lepetittraindelyonne.fr)

Ouverture exceptionnelle Le 24 Avril et 31 Octobre 2020 (2 trains 15h et 16h30)

### 8 Mai, Juin, jusqu'au 14 Juillet 2020

• Uniquement les dimanches et jours fériés (sauf lundi de Pentecôte)

2 Trains : 15h et 16h30 du 8 mai au 14 Juillet inclu.

• Open on Sundays and Bank holidays from the 8 May until the end of 14 July

### du 19 Juillet, au 30 Août 2020

les dimanches et jours fériés ainsi que les mercredis d'août de 14h30 à 17h

(dernier train) Open on Sundays and Bank holidays in

• 19 July, August 2.30pm - 5 p.m (last departure). In August we are also open on Wednesday afternoons.

Fête du tacot 25 Juillet 2020 12h à minuit (Train à Gogo, Train du crépuscule etc.)

Fête du tacot Saturday 25 July 2020

## Tarifs Individuels (Individual Tariff)

• Adulte (Adult) : 6€

• Enfant (Child) de 5 à 11 ans : 3€.

• Enfant (Infant) de -5 ans gratuit (Free).

## Tarifs Groupes (Group Hire)

• Groupe pendant les heures d'ouverture au public (minimum 20 personnes) 4,5€/ personne.

• Group (min 20 people) in normal opening hours 4,5€

• Groupe en dehors des jours ouvrables et sur réservation : de 25 personnes et + 4,5€/ personne, Groupe de moins de 25 personnes Forfait de 112,5€

• Private Hire on days other than normal opening days: 4,5€ per person but with a minimum charge of 112,5€ euros per train.

Pour accueillir vos groupes : Aire de repas abrité pour 60 personnes assises

For groups there is a shaded picnic area to seat 60 people

## Renseignements : 06 52 67 13 13 [lepetittraindelyonne.fr](http://lepetittraindelyonne.fr)

Transport de personnes à mobilité réduite en fauteuil roulant

1 à 2 fauteuils suivant taille du fauteuil dans une voiture ferroviaire aménagée

Transport for people with reduced mobility.

There is a wagon especially adapted to take one or two wheel chairs.



## Pour vous restaurer

6 Km L'Isle sur Serein :

Restaurant les Epis d'Or : 03 86 33 83 14

Auberge du Pot d'étain : 03 86 33 88 10

8 km Joux la ville : Autour d'un verre : 09 72 56 22 48

10km Nitry : La Boursaudière : 03 86 33 69 69

## Pour vous reposer chambres d'hôtes et gîtes To stay

Massangis Carpe Diem : 03 86 33 89 32

2 km Tormancy : 03 86 33 84 92

2 km Dissangis : Domaine de Rochefort : 03 86 33 80 52

8 km Sainte Colombe les Granges Origny : 03 86 33 80 87

6km l'isle sur serein : les Epis d'Or : 03 86 33 83 14

## Pour déguster les vins de Bourgogne wine Tasting

1 km, Civry : Domaine Mauperthuis : 03 86 33 86 24

V.2020

